

PUBLIC NOTICE  
COUNTY OF HIDALGO  
URBAN COUNTY PROGRAM

Publication date: August 31, 2016

Notice is hereby given that the County of Hidalgo Urban County Program has completed its Consolidated Annual Performance and Evaluation Report (CAPER) for the Fiscal Year Ending June 30, 2016.

This report is a comprehensive review of the activities undertaken by the Urban County Program in carrying out activities identified in the County's Consolidated Plan Strategy (CPS). The program operates in 18 non-entitlement communities and the rural areas of Hidalgo County.

A 15-day comment period is hereby established from September 1, 2016 to September 15, 2016. The CAPER report will be available for public viewing and comment at the Hidalgo County Urban County Program Office, Precinct No. 1, Precinct No. 2, Precinct No. 3, Precinct No. 4 and the eighteen (18) member city halls and public libraries. The CAPER can also be viewed at the Hidalgo County Urban County Program webpage at <https://tx-hidalgocounty.civicplus.com/index.aspx?nid=618>.

Following the comment period, a Public Hearing will be held at 9:30 A.M. on Tuesday, September 20, 2016 at the Hidalgo County Commissioners Court meeting located at 100 E. Cano St., Edinburg, Texas 78539.

Accommodations for individuals with handicaps shall be provided upon request.

The presentations will be in English or Spanish for those who so desire.

For more information please come by the Urban County Office or call (956) 787-8127.

Diana R. Serna, Director  
County of Hidalgo - Urban County Program  
427 E. Duranta Avenue, Suite 107, Alamo, Texas 78516.

**AVISO PUBLICO**  
**PROGRAMA URBANO**  
**DEL CONDADO DE HIDALGO**

Fecha de publicación: 31 de agosto del 2016

Se hace saber que el Programa Urbano del Condado de Hidalgo ha completado su Reporte Consolidado Annual de Desempeño y Evaluacion (CAPER) para el año fiscal terminando el 30 de Junio del 2016.

Este informe es una revision completa de las actividades realizadas por el Programa Urban del Condado en la realizacion de nuestras actividades identificadas en la Estrategia del Plan Consolidado del Condado (CPS). El programa opera en 18 comunidades y las zonas rurales del Condado de Hidalgo.

Un periodo de comentarios de 15 dias, destinada a ejecutar desde el primer dia (1) de septiembre hasta el dia 15 de septiembre del 2016. El informe CAPER estará disponible para su revision y comentario público en la Oficina del Programa Urbano del Condado de Hidalgo, Precinto No. 1, Precinto No. 2, Precinto No. 3, Precinto No. 4, los diez y ocho (18) municipios y bibliotecas públicas. El informe CAPER también se puede ver en la página de internet <https://tx-hidalgocounty.civicplus.com/index.aspx?nid=618> del Programa Urbano del Condado de Hidalgo.

Tras el período de comentarios, una audiencia pública se llevará a cabo a las 9:30 a.m. el Martes, 20 de septiembre del 2016 en la Corte de Comisionados del Condado de Hidalgo ubicado en el 100 E. Cano St., Edinburg, Texas 78539.

Alojamiento para las personas con discapacidad se puede porporcionar a peticion.

Las presentaciones se haran en Ingles o Español para aquellas personas que asi lo deseen.

Para obtener más información por favor venga a la Oficina del Condado Urbano o llame al (956) 787-8127.

Diana R. Serna, Directora  
Programa Urbano del Condado de Hidalgo  
427 E. Duranta Avenue, Suite 107, Alamo, Texas 78516